**Załącznik nr 1 do ogłoszenia o zamówieniu**

**0800-OP.2300.2.53.2023**

**FORMULARZ OFERTY**

**na wykonanie usługi tłumaczenia dokumentów urzędowych z języków obcych na język polski
dla komórek organizacyjnych Oddziału Regionalnego Kasy Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego
w Lublinie, zajmujących się ubezpieczeniem społecznym rolników lub ustaleniem prawa do świadczeń emerytalno-rentowych bądź krótkoterminowych w formie tłumaczenia pisemnego**

|  |
| --- |
| Nazwa i adres wykonawcy: |
| / firma /  |
| ........................................................................................................................ |
| / imię i nazwisko**1**/ |
| ........................................................................................................................ |
| Adres siedziby wykonawcy niebędącego osobą fizyczną / adres miejsca wykonywania działalności gospodarczej przez osobę fizyczną**1**:  |
| ulica .....................................................  | nr .....................................................  |
| kod .....................................................  | miejscowość...................................... |
| Adres zamieszkania**1**:  |
| ulica .....................................................  | nr .....................................................  |
| kod .....................................................  | miejscowość...................................... |
| adres e mail ………………………………………………………….................................................... |
| PESEL**1**:  |
| ........................................................................................................................ |
| tel.: .....................................................  | KRS/CEIDG .....................................................  |
| REGON:............................................. | NIP: .....................................................  |
| **1** - bezwzględnie wymagane dla osób fizycznych prowadzących działalność gospodarczą |

1. Oferujemy wykonanie całości przedmiotu zamówienia, zgodnie z opisem przedmiotu
za następującą cenę:

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **cena** | brutto | ………….……………………………………………………. złotych |
| (słownie złotych: ………………….……………..………………………..…………………….…) |
| VAT | stawka VAT ………………\*\* kwota VAT………………………  |
| (słownie złotych: ……………………………………………………………..…………………….…) |
| \*\* Wykonawca zobowiązany jest podać podstawę prawną zastosowania stawki podatku od towarów i usług (VAT) innej niż stawka podstawowa lub zwolnienia z w/w podatku |
| netto | ………….……………………………………………………. złotych |
| (słownie złotych: …………………………………..………………………..…………………….…) |

\* - z dokładnością do 2 miejsc po przecinku

kalkulacja ceny przedmiotu zamówienia, składa się z następujących pozycji:

|  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| rodzaj tłumaczenia | grupa językowa# | cena jednostkowa netto [zł]\* | szacunkowa ilość tłumaczeń | wartość netto [zł]\*  |  VAT | wartość brutto [zł]\*  |
| ilość | jednostka | % | wartość\* |
| **1** | **2** | **3** | **4** | **5** | **6** | **7** | **8** | **9** |
| tłumaczenia pisemne | **tryb zwykły##** | **A** |  | **800** | stron |   |   |  |  |
| **B** |  | **100** | stron |   |   |  |  |
| **C** |  | **20** | stron |   |   |   |   |
| **tryb przyspieszony##** | **A** |  | **40** | stron |   |   |  |  |
| **B** |  | **12** | stron |   |   |   |   |
| **Razem:** |   |   |   |

\* - z dokładnością do 2 miejsc po przecinku

\*\* - Wykonawca zobowiązany jest podać podstawę prawną zastosowania stawki podatku od towarów i usług (VAT) innej
 niż stawka podstawowa lub zwolnienia z w/w podatku

\*\*\* - Zamawiający odrzuci oferty, w których Wykonawcy zaoferują ceny jednostkowe netto o wartości „0” (definicję ceny

 zawiera ustawa z dnia 9 maja 2014r. o informowaniu o cenach towarów i usług (Dz. U. z 2023 r. poz. 168)

**# grupa językowa oznacza języki wymienione poniżej**

**w poszczególnych grupach językowych Zamawiającego A, B, C:**

**A** - angielski, niemiecki, rosyjski, francuski, niderlandzki (holenderski), włoski,

**B** - szwedzki, norweski, duński, czeski, słowacki, hiszpański, grecki,

**C -** pozostałe języki europejskie i język łaciński,

##**tryb tłumaczeń pisemnych oznacza czas wykonania usługi tłumaczenia**

tryb zwykły - 72 godziny od wysłania zlecenia na tłumaczenie,

tryb przyspieszony – 24 godziny od wysłania zlecenia na tłumaczenie

cennik tłumaczeń pozostałych języków

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| rodzaj tłumaczenia | cena jednostkowa netto / strona [zł]\* |  VAT | wartość brutto [zł]\*  |
| % | wartość\* |
| **1** | **2** | **3** | **4** | **5** |
| tłumaczenia pisemne | **języki pozaeuropejskie, posługujące się alfabetem łacińskim** |  |   |  |  |
| **języki pozaeuropejskie, posługujące się alfabetem niełacińskim lub ideogramami** |  |   |  |  |

Podstawa prawna zastosowania stawki podatku od towarów i usług (VAT) innej niż stawka podstawowa lub zwolnienia z ww. podatku:\*\*

………………………………………………………………………………………………………………………

1. Wykonawca oświadcza, że:
	1. posiada odpowiednią wiedzę, doświadczenie, uprawnienia i dysponuje stosowną bazą
	do wykonania przedmiotu zamówienia oraz zobowiązuje się wykonać przedmiot zamówienia przy zachowaniu należytej staranności;
	2. zaoferowana cena obejmuje wszystkie wymagania opisane w ogłoszeniu, ma charakter ryczałtowy i nie podlega rewaloryzacji lub negocjacji oraz zawiera w sobie wszelkie koszty związane z realizacją przedmiotu zamówienia;
	3. oferuje realizację przedmiotu zamówienia zgodnie z wymaganiami określonymi przez Zamawiającego w ogłoszeniu o zamówieniu oraz załącznikach do ogłoszenia;
	4. znajduje się w sytuacji ekonomicznej i finansowej zapewniającej wykonanie zamówienia;
	5. zapoznał się z opisem przedmiotu zamówienia i wymogami Zamawiającego i nie wnosi
	do nich żadnych zastrzeżeń;
	6. spełnia obowiązki informacyjne przewidziane w art. 13 lub art. 14 RODO wobec osób fizycznych, od których dane osobowe pozyskałem/łam, bezpośrednio lub pośrednio;
	7. oświadcza, że jest związany ofertą do terminu wykonania przedmiotu zamówienia zgodnie
	z proponowanym terminem realizacji przedmiotu zamówienia;
	8. oferuje termin realizacji zamówienia zgodny z wymaganiami Zamawiającego tj.
	**od 1.01.2024 r. do 31.12.2024 r.;**
	9. zdobył konieczne i niezbędne informacje niezbędne do właściwego przygotowania oferty;
	10. zapoznał się z istotnymi postanowieniami umowy zawartymi we wzorze i zobowiązuje się
	w przypadku wyboru oferty do zawarcia umowy na warunkach, w miejscu i terminie wyznaczonym przez Zamawiającego;
	11. nie podlega wykluczeniu z postępowania na podstawie art. 7 ust. 1 pkt 1 -3 ustawy o szczególnych rozwiązaniach w zakresie przeciwdziałania wspieraniu agresji na Ukrainę oraz służących ochronie bezpieczeństwa narodowego.
2. Załącznikami do niniejszego formularza oferty stanowiącymi integralną część oferty są:
3. parafowany i podpisany wzór umowy;
4. parafowane i podpisane zasady powierzenia przetwarzania danych;
5. parafowany szczegółowy opis przedmiotu zamówienia;
6. ……………………………………..

…………….…….*,* dnia …………. …………………………………………

*(miejscowość)*  *(pieczęć i podpis osoby uprawnionej do składania*

 *oświadczeń woli w imieniu Wykonawcy)*